

Σειρά ποντιακών λαογραφικών έκπομπών του Συλλόγου "Φέρος Ποντίων"
από την ραδ.σταθ.αιεδονίας Ε.Ι.Ρ.

Фотоателье № 200, Краснодар, Еникоупи 27η 28-3-1970

• • • • • ΣΗΜΑ • • • • •

Ποντιακού Δυτικού Αλιθεα.-Λαογραφική έκπομπή του Συλλόγου "Φάρος Ποντίων.-Κείμενο και δημόσιες στάθη Εδώσταθισδη.

φυλακούσε... σέ μαρτυρό τήχο, μουδούνια η.λ.η...
Αντιθαλού... διαμυγίεις... νοσταλγίες... μαημούτ

• σέ γοργό ρυθμό, ήρωϊκό
· Αθάνατοι ποντίαιοι θρῦλοι καὶ παραδόσεις

..... τό σῆμα σβήνει

Ο.- Σέ δύο ξακουστά χωριά της "Τραπεζούντας" - τα Μεσσαρέας και τα Κοιλάδι - είναι άφιερωμένη ή σημειώνη μας έκπομπή. Τα χωριά αυτά, μαζί με άλλα, πού βρέσκονται δριετά κοντά στην Τραπεζούντα, είχαν την κοινή δυνομασία "σιμοχώρια".

Τά Μεσαρέας οιον τό Κοιλάδον ἀπῆχαν ἀπό τὴν Τραπεζούντα περὶ τό ΙΟ
χιλιόμετρα. Τά χώριζε δό δημόσιος δρόμος, ποιὸς ζειτυνοῦσε ἀπό τὴν Τραπε-
ζούντα μέν κατέβυθυνση τὴν Ἀργυρούπολη -- Κιμισχαν. Δεξιὰ τά Μεσαρέας,
ἀριστερά τό Κοιλάδον.

Επικεφαλής τοποθεσία
Κατ τά δυό χωριά χρισμένα σέ ~~τοποθεσία~~. "Ηρεμο τό φυσικό περιβάλλον, που ~~επιδρούσε~~ ενεργετικό στόχυχαρακτήρα τῶν κατοικιών. Τό μήπα άρκετά έγγειν.

Μακ
Είναι αριετά διαδεδομένη ή Δποφη, ότι πολλοί Γιούπος σέ ρυθμό διάλ
έχουν τήν πηγή τους τά χωριά Νεσαρέας καὶ Κοιλάδ· Πράγματι, ή ποντια-
κή μονσα τοῦ τόπου παρουσιάζε τοὺς οικοπούς αὐτούς στήν πιεσ φλοιληρω-
μένη καὶ αύθεντική Ειφρασή τους· Άλλα καὶ στὸ ίδεο φυσικὸ περιθύλ-
λον τῶν δύο χωριῶν συνταίριαζε τόσο, πολύ δ ἀπλός καὶ ήσυχος χορές
"διάλ". Εάγει αυτούν τοις· "Οταν έπαιξε τὸν πυράχεο χορό - σένα, ή σε-

Οι κάτοικοι τοῦ χωριοῦ "Μεσαρέας", χέλιοι περίπου πρίν από τὸν ξερριζωμό καὶ τοῦ "Κοιλαδοῦ" περὶ τοὺς δικαιοσύνους, ήσχολούντο μὲ τὴν ιτηνοτροφία καὶ πτηνοτροφία, καθές καὶ μὲ τὴν καλλιέργεια διαρροη-
πευτικῶν. Η καλλιέργεια δημητριακῶν ἦταν πολὺ περιωρισμένη.

ποντικής Τραπεζούντας διτροφοδοτεῖτο μὲ σημαντικές ποσότητες.

ιτηνοτροφιῶν οὐδὲ πτηνοτροφιῶν εἰδῶν, καθὼς οὐδὲ δπωριῶν, καρυδιῶν, φουντουκιῶν, κερασιῶν κ.λ.π.

Στά χωριά - εδαφές οὐδὲ Κοιλάδ' εύδοκιμοῦς πολύ τὸ περίφημο δπωροφόρῳ δέντρῳ "ροδάφινο", πού τὸ φροῦτο του βιοταζε μέ τσαμπή σταφυλιοῦ. Τὸ ροδάφινο εἶναι πανύψηλο δέντρο. Ὁ υβστιμὸς καρπὸς τοῦ ροδάφινου, μέγεθους ζελιᾶς μέ μικρότερο δῆμας κουκούτσι, τρωγόταν οὐδὲ πόδες, άλλά οὐδὲ ξηρός.

Ετδ χωριδ Κοιλάδ' θηρίχε ή ξακουστή ένορία τοῦ Κλεινᾶ, δπου έορτάζετο ή Κοιμηση τῆς θεοτόκου στὶς 15 Αύγουστου. Ὁ Ιερός ναός τοῦ Κλεινᾶ διέθετε μετόχι 400 στρεμμάτων, φυτεμένον μέ φουντουκιές. Διέθετε έπισης οὐδὲ τριμρόφο ξενῶνα. Η ιοινωνική οὐδὲ φιλανθρωπική δράση τοῦ ναοῦ ήταν μεγάλη. Ο ναός αὐτός συντηροῦσε τὸ έπιτατάξιο σχολεῖο στδ Κοιλάδ'. Στδ σχολεῖο αὐτό φοιτοῦσαν 100 μαθητας οὐδὲ άλλοι 30, προερχόμενοι από πτωχές οικογένειες τῆς Αργυρουπόλεως. Εδέδασμαν 4 δάσιαλοι.

Κάθε Δεκαπενταύγουστο στδ χωρεδ Κοιλάδ' τῆς θραπεζούντας οὐ πανηγυρικές έκδηλοσεις ήταν συγκινητικές. Οι μάτοιοι φιλοξενοῦσαν τούς προσικνυτές μέ άνοιχτοκαρδιά. Φτωχοί οὐδὲ άνημποροί άνθρωποι από διάφορα χωριά, εύρεσμαν στδ Κοιλάδ' άνακοφιση οὐδὲ προστασία.

• * * * * ΛΥΡ - ΤΡΑΓ * * * * *
 * Από τδ Κοιλάδ' ήταν ο δακουστός λυράρης "δ Πάντζον". Ο λυράρης αὐτός. Ξπαίζε οὐδὲ τραγουδοῦσε μέ ίδιαίερη χάρη. Ο Πάντζον ο Κοιλαδέτες ήταν γνωστός σε πολλές περιοχές τοῦ Πόντου. Η μούσα του πριαλούσε ρέγη συγκινήσεως. Όταν ξπαίζε τὸν πυρρίχιο χορό - σέρα, ή φυχή τῶν χορευτῶν μναστατώνονταν. Αποιτοῦσαν φτερά τὰ πόδια τους.

* Ο Πάντζον δ Κοιλαδέτες μέ τὸν ξερριζωμό ήρθε στὴν Ελλάδα. Συνέκισε οὐδὲ έδω τὴν μίαν ποντιακή μουσική παράδοση τῆς ίδιαίερης πατρίδας του. Στδ χωριδ Γεραικαροῦ περιφερείας Δαγκαδᾶ μάφησε τὴν τελευταῖα του πνοή. Ορμώς, μάφησε οὐδὲ μιά λαμπρή παράδοση στδν τομέα τοῦ ποντιακοῦ τραγουδιοῦ, πού τὴν συνεχίζουν Πόντιοι διαφόρων περιοχῶν

τῆς Ελλάδος. Κανονικόν Σημειορράφουσα, καταγραμένο ἀπό τὸ Κοιλάδην, για τὸ ποντιακὸν ΛΥΡ - ΤΡΑΓ ἐπιπομπής, σχετικὸν μὲν τῷ "ΔΛΛΑ" οὐδὲ στὸ χωριό "Μεσαρέας" ὑπῆρχε σπουδαῖος λυράρης οὐδὲ τραγούδιστής : Σαμάλ - Όγλης - Σιαμίδης. Ο λυράρης αὐτός μὲ τὸν ἔρχομό του στὴν Ελλάδα, ἔγκαταστάθηκε μαζὶ μὲ τὴν οἰκογένειά του στὸ χωριό Δρέπανο Κοζάνης. Διέδωσε τὸ ποντιακὸν τραγούδι σὲ δλδιληρη τὴν περιοχὴν Κοζάνης. Οι ταλαιπωρίες τοῦ ξερριζωμοῦ οὐδὲ τῆς προσφυγιᾶς προιδλεσαν στὴν οἰκογένειά του φοβερά πλήγματα. Προσφιλῆ του πρόσωπα βρήκαν πρόσωρα τὸν θάνατο. Ο Σαμάλ - Όγλης ἐπανέι οὐδὲ τραγούδησε οὐδὲ τὰ τραγινά αὐτά περιστατικά μὲ τρόπο συγκλονιστικό. Μετά τὸν θάνατό του στὸ Δρέπανο Κοζάνης τὸ 1924, τὰ παιδιά οὐδὲ τὴν Εγγύδνια του συνέχισαν τὴν παράδοση Σιαμίδη. Από τὴν οἰκογένεια Σιαμίδη ἀνεδείχθησαν ἀριετοί λυράρηδες.

• ΛΥΡ - ΤΡΑΓ

Θάλιείχωμε τὸ πρόγραμμα αὐτό μὲ μιά παρατήρηση για τὰ διστιχά τῆς ἀγάπης τῶν χωριῶν, Μεσαρέας οὐδὲ Κοιλάδη. Στά διστιχά αὐτά ιυριαρχεῖ ἔνα ἱρεμό ἐρωτικό αἴσθημα, ἀνάλογο μὲ τὸ φυσικὸν περιβάλλον τοῦ τόπου.

Στὸ διστιχό, ποθὲ θεού διοδίστετε σὲ λίγο, φαίνεται καθαρό ή φυχοσύνθεση τοῦ λαθημοῦ ποιητῆ.

Χαρέστεν τὸν καιρὸν ἔσουν οὐδὲ παραδείσουλα
νά οὖν ποθὲ ζῆ οὐδὲ χαρεταί οὐδὲ ἐλέποσας ἄλλο μίαν

Χαρῆτε τοῦτη τῇ ζωῇ ποιητικά τοῦ παραδείσου. Χαρά σ' αὐτόν, δικου
μπορεῖ, νά σᾶς δῆξανά οὐδὲ νά σᾶς χαρῆ.

Τὰ πουλιά τοῦ παραδείσου συμβολίζουν τὰ νιδιά. Ο λαθημός ποιητῆς παρακινεῖ τοὺς νέους τὰ χαροῦν, γιατέ φεύγουν οὐδὲ ξαναγυρίζουν.

• ΛΥΡ - ΤΡΑΓ

"Ο Φέρρος Ποντίων" ἀφιέρωσε τὴν σημερινή του ἐπιπομπή στὰ χωριά τῆς Θραπεζούντας, Μεσαρέας οὐδὲ Κοιλάδη. Τὸ Διοικητικὸν Συμβούλιο τοῦ Συλλόγου εδήμαριστεῖ θερμά τοὺς Ιορδάνη Στεφανίδη οὐδὲ Χριστόφορο Ποζούνιδη, ηταγούμενους ἀπό τὰ Μεσαρέας, οιαδός οὐδὲ τὸν συνταξιούχο-

Ειπεί ποντιακῶν λαογραφικῶν ἐκπομπῶν τοῦ Βαλάρου "Ἐδρας Ποντίων" δημοσιεύθηκε αλό Κωνσταντῖνο Σπινθηρόπουλο, καταγόμενο ἀπὸ τὸ Κοιλάδ, για τὰς πληροφορίες, ποὺ ἔδωσαν στὸν συνεργάτη τῆς ἐκπομπῆς, σχετικά μὲ τὰ δύο χωριά τῆς Τραπεζούντας, ποὺ ἀναφέραμε. Κοντά σας καὶ πάλι τὴν ἐρχομένη ἑβδομάδα τὴν ἕτερα μέρα καὶ ὥρα.-

...σε μακρόσυρτο ήχο, κουδούνια αλπικές άκολοθως κανονικό σήμα . . .

Μετεδόνη ή λαογραφική έκπομπή "Ποντιακοί Έντελλαλοί" του Συλλόγου "Φάρος Ποντιών". -Κείμενο και έπιμελεστα Στάθη Βόσταθιάδη.-

Ο. - Το έδειξαν το σήμα σβήνει Καρότσας και το
Κολάρο - είναι άφειρομένη η σημερινή μας δικαιοδοσία χωρίς αύτην, μαζί¹
με την πόλη, πόλη βρίσκονταν δρυπαδιά μόντι στην Πρατεία, ούταν πλέχεν την πόλη
να δύνασται "σαμοχώρια".